## فهرست

مقالههای برگزیدهٔ غیرفارسی مربوط به کودکان و نوجوانان پاییز و زمستان ۱۳۷۶

تهیه و تنظیم: زهرا سیدعرب

بالستفاده از (ماهنامه کستابخانه) کسانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان زیر نظر: زهرا آحمدی – شفیقه خدایار محتی

- Agarward, Deepa, "Contemporary Indian Fiction in English: A Colonial Legacy," Book 5. Bird, Vol. 34, No. 4, Winter 1996.
- Akbarzadeh, Nasrin. "Family Size, Sociability. Pre-School Experiences as Predictors of First Graders Academic Achievement." Farzaneh Vol. 2, No. 5, Winter and Spring 1995.
- Almedia, Marciade. "Ppening Doors to Maturity: Rites of Passage in Brazilian Children's Literature." Book Bird, Vol. 35, No. 2. Summer 1997.
- Ananthakrishnan, Indira "The Root of all Fables -- the Panchatantra." Writer and

Illustrator, Vol. 16, No. 3, April-June 1997.

- Aronson, Marc. "Not a Necessary Purchase: The Journals Judged. Horn Book, Vol. 73. No. 4, July/August 1997.
- Bader, Barbara, "MacMillan Children's Books, 1919-1995," Horn Book, Vol. LXXI, No. 4, September/October 1995.
- "Banco del Libro of Venezuela an Institution of Fitsts." ABD (Asian Book Development), Vol. XX, No. 1, 1989.
- Barnes, Marilyn. "Along the Right Lines." Art & Craft, Issue No. 469, February 1997.
- 9. Bigelow, Therese, "Annual Report of the

- ALSC President 1995-96," Journal of Youth Services in Libraries, Vol. 9, No. 4, Summer 1996
- Blabangard, Esmail & Hatam, Mahmoud, "A Study on the Effects of Working Mothers on
  - the Social Development and Educational Progression of Childern, "Farzaneh, Vol. 2,
- No. 5, Winter and Spring 1995.
  11. Blume, Judy, "1996 Margaret A. Edwards
- Award Acceptance Speech," Journal of Youth Services in Libraries, Vol. 10, No. 2, Winter

1997

1997

- 12. Bond. Karen and Deans, Jane. "Eagles, Reptiles and Beyond a Co-Creative Journey in Dance. "Childhood Education, Infancy Through Early Adolescence, Vol. 73, No. 6.
  - Bozic, Nicke [and others]. "Micro Computer
    -- Based Joint Activities in Communication
    Intervention With Visually Impaired
    Children: A Case Study." Child Language
- Brereton, Suc. "Building for the Future," Art & Craft, Design & Technology, No. 451. August 1995.

Teaching and Therapy, Vol. 1, No. 1, 1995.

- Bruce, Stephen. "Paintings to Dye for." Art & Craft, Design & Technology, No. 451, August 1995.
- Bruna, Dick and Berry, Nita. "Master of Simplicity." Writer and Illustrator, Vol. 16, No. 2, January-March 1997.
- Bunanta, Murti. "Raising the Profile of Indonesian Children's Literature." Book Bird. Vol. 34, No. 4, Winter 1996.
- Burby, Liza N. "Discipline Dilemmans. How to Solve Them Without Getting into a Battle

- of Wills," Sesame Street Parents, July/August 1997.
- Carroll, Karen Lee, "Action Research and Preservice Teachers," Art Education, Vol. 50,

No. 5. September 1997.

Librarianship, Vol. 2, 1996.

- 20. Castriflon, Silvia, "Reading Promotion in Latin America." Writer and Illustrator, Vol.
- 16. No. 2, January/March 1997.
  21. Clyde, Laurel A. "Developments in School Librarianship at the International Level." The New Review of Children's Literature and
- Collins, Heather, "Illustrating History," CCL, (Canadian Chidren's Literature), Vol. 2;3, No. 83, Full 1996.
- Cook, Sybilla, "Get Ready, Get Set, Go-Read! Motivation Through Competition," EL
  - (Emergency Librarian), Vol. 24. No. 5. May-June 1997.
- Cushman, Karen. "1996 Newbery Acceptance Speech." Journal of Youth Services in Libraries, Vol. 9, No. 4, Summer 1996.
- Dawson, Janis. "Telling It Like It Was in Western Canada, Post-Colonial Historical Fiction for Children." Book Bird, Vol. 34, No.
- 26. Dawson, John Michael, "The Multi-Dimensional Dutchman: An Interview

4. Winter 1996.

- With Ron Van der Meer-Children's Book
  Illustrator, Designer, Producer, Publisher and
  Erstwhile Teacher," Children's Literature in
  Education Vol. 28, No. 1, March 1997.
- 27. Dermeer, Anronia Van, "How Embarrassing, Ten Mortifying Moments Every Parent Faces and How to Get out of Them Gracefully."

Sesame Sweet Parents, November 1997.

- 28. Derscheid, Linda E. "Mixed Age Grouped
  - Pre-schooler's Moral Behavior and Understanding." Journal of Research in
  - Childhood Education, Vol. 11. No. 2, Spring/Summer 1997.
- Diamant, Anita. "The Divorce Next Door." Sesame Street Parents, September 1997.
- 30, Dolton, Robert, "Voices of the Innocents:
  - The Politicizing of Children's Art." Canadian Review of Art Education, Vol. 23, No. 2, 1997.
- 31. Easton, Caroline: Sheach, Sue and Easton, Simon, "Teaching Vocabulary to Children
  - with Finding Difficulties Using a Combined Semantic and Phonological Approach: An Efficacy Study." Child Language Teaching and
  - Therapy, Vol. 13, No. 2, 1997.
- Fasun, Sue, "Some Thoughts on Research in Children's Services: Where We Could be
- Going." Journal of Youth Services in Libraries, 4
  Vol. 9, No. 4, Summer 1996.
  33. Edwards, Viv. "Community Language.
- Teaching in the UK: Ten Years on." Child Language Teaching and Therapy, Vol. 11. No. 1, 1995.
- 34. Elkin. Judith and Denham. Debbie.
  "Investing in Children: A Real Strategy for
  - "Investing in Children: A Real Strategy for Future Development." The New Review of Children's Literature and Librarinship, Vol. 1.
- 1995. 35. Ellis, Neville John. "Figures in perspective.
- Pop Stars, Stars, Politicians, and Philosophers," School Arts, Vol. 96, No. 2.
- October 1996. 36. Ewing, J.M. & Kennedy, E.M. "Co-operative
- Learning: Some Pupil Gains in Small Group and in Classroom Work." Education 3 to 13,

- Vol. 23, No. 3, October 1995.
- 37. Fitzgerald, Mary Ann. "Misinformation on the Internet: Applying Evaluation Skills to Online Infromation." EL (Emergency
  - Librarian), Vol. 24. No. 3. January/February
- Flockemann: Mik. "Dianne Case: Balancing Social and Private Narratives." Book Bird.
- Vol. 34, No. 4, Spring 1995.

  39, Gamble, Harriet, "Cast Paper Sculpture, a
- Lesson in Paper-Making." Arts & Activities,
- Vol. 118. No. 2. October 1995.

  40. .... "The Fascinating World of Insects, an
  - Interview with Penny Carpenter." Arts &
- Activities, Vol. 118, No. 4, December 1995.
- 41. .... "Shake it up, a Lesson in Greating Clay Rattles." Arts & Activities, Vol. 120. No. 2.
- October 1996.
- Gauch, Patricia Lee, "In the Belly of the Whale." Horn Book, Vol. 73, No. 3, May/June 1997.
- 43. Giblin, James Cross, "Violence, Children, and Children's Book," School Library Journal,
  - Vol. 44, No. 11. November 1995.
- Galloway, Peggy. "Feat of Clay." School Arts, Vol. 97, No. 4, December 1997.
- Gloshoff, Hona. "The Development and Testing of New Concepts for Library Services
  - for Young Adults: Description of a Project in Germany." The New Review of Children's Literature and Librarianship, Vol. 1, 1995.
- Goodal, Lian. "Profile: The Historical Fiction of Barbara Greenwood." CCL (Canadian
- Children's Literature), Vol. 2:3, No. 83, Fall 1996.
- 47, Grav. Eddie, "Children and Counting, a

- Response to MacLellan," Education 3 to 13, Vol. 23, No. 3, October 1995.
- 48. Greco, Rita. "Snow Globe Collage." Arts &
- Activities, VOI. 1-8. No. 4. December 1995.

  49. Grover, Mark L. "Rubem, Alves, Theologian
  - and Children's Book Author." Book Bird, Vol.
  - No. 3, Fall 1996.
     Guevara, Susan. "Pura Belpre Award
  - Acceptance Speech for Illustration 1995."
  - Journal of Youth services in Libraries, Vol. 10.
  - Journal of Youth services in Libraries, Vol.

    No. 3, Spring 1997.
  - Hagard, Siv, "The Position of Children's Book in Sweden." Youth Library Review, No.
  - 23, Spring 1997.52. Hamwi, Richard, "Collage with Self-Prepared
    - Colored Papers." Arts & Activities, Vol. 120, No. 2. October 1996.
  - Haneen, Mark, "Count Them in Ways to Help Mentally Disabled Students." School Library Journal, Vol. 41, No. 11, November
  - 1995.

    54. Heints, June R. "How Does Your Garden

    Grow?" School Arts, Vol. 96, No. 7, March
  - 1997. 55. Henley, David, "Art of Disturbation:
    - Provocation and Censorship in Art Education." Art Education, Vol. 50, No. 4.
- 56. Hest, Amy, "In the Rain with Baby Duck." Horn Book, Vol. 73, No. 1, January/February 1997.

July 1997.

October 1995.

- 57. Hewes, Kathy A. Miller, "Collage ... by the Book," Arts & Activities, Vol. 118. No. 2,
- .... "Shape the Possibilities." School Arts, Vol. 96. No. 4. December 1996.

- 59. Hoben, Russell, "Wild Pomegranates,"

  Children's Literature in Education, Vol. 28.
  - No. 1. March 1997.
  - 60. Holder, Mig and Coleman, Anne. "Shapes and Textiles." Arts & Craft, Design &
- Technology, Issue 445, February 1995. 61, Holt, Leslie, "Dream Jobs, a Career Guide
- 61. Holt, Leslie, "Dream Jobs, a Career Guide for the Ambitious Children's Librarian."

School Library Journal, Vol. 43, No. 7, July

- 1997.62. Holtman, Felicia and Elliot, Bruce, "Studies in Contrast, Paper Designs in Black and
- in Contrast. Paper Designs in Black and White." Arts & Activities, Vol. 118. No. 2, October 1995.
- 63. How to Promote Reading Habits in Asia and the Pacifico (1988 ACCU Report)." ABD (Asian Book Development), Vol. XX, NO. 1.
- 1989. 64. Hubard, Guy, "Teaching Art with Art:
- Artistic Eyes." Arts & Activities, Vol. 121. No. 1, February, 1997.
- Hutchins, Hazel, "Pulled into the Past," CCL (Canadian Children's Literature), Vol. 2:3.
   No. 83, Fall 1996.
- 66. Jacobson, Frances F. "Road Scholar, a School Librarian Sets out in Search of

High-Tech Sucess." School Library Journal,

- Vol. 41, No. 11. November 1995.

  67. Jafa, Manorama. "Children's Literature in
  - Bangladesh, the Current Scene." ABD (Asian Book Development), Vol. XV, No. 1. Summer
- 1983.
  68. .... "From Goddess to Prime Minister
  - Children's Literature." *Book Bird*, Vol. 34, No. 1, Spring 1996.

Changing Images of Woman in Indian

1 . 4

- 69, Johnson, Jeann, "Animals Make a Good First Impression." School Arts, Vol. 95, No. 7.
  - March 1995.
- Johnson, Mark M. "Revolution in Clay." Arts
- & Activities, Vol. 119. No. 1, February 1996.
- 71. Johnston, Rosemary Ross, "The Especial Magic of the Eighties: Shaping Words and
  - Shape-Shifting Words." Children's Literature
- in Education, Vol. 26, No. 4, December 1995. 72. Jorn, Cheevakum, "The Rivalry of Values in
  - Thai Children's Books." Book Bird, Vol. 33,

No. 2, Summer 1995.

- 73. Jung. Reinbardt, "An Approach to Truth in
  - Children's Non fiction." Book Bird, Vol. 34.
- No. 3, Fall 1996, 74. "Karen Cushman/Philip Cushman." Horn
- Book, Vol. 72, No. 4, July/August 1996. 75. Kerby, Ramona Nolen, "Happy Seventy-Fifth
  - Birthday, Newbery Award! Newbery Authors
  - Share their Thoughts." Journal of Youth Services in Libraries, Vol. 10, No. 1, Fall
- 1996. 76. Kerslake, Evelyn and Roinson, Janet, "In the
  - Name of Innocence: Adolescents and
  - Information about Sex." The New Review of
  - children's Literature and Librarianship Vol. 2,
- 1996. 772 Kleinberg, Sue and Menmuir, Joan.
- "Perceptions of Mathematics in Pre-Five
- Setting," Education 3 to 13, Vol. 23, No. 3. October 1995.
- 78. Konigsburg, E.L. "Newbery Medal
- Acceptance." Horn Book, Vol. 73, No. 4, July/August 1997.
- 79. Licrop-Debrauwer, Helma Van. "Still Preparing Smart Girls for their Futures? A

- Report from the Netherlands," Book Bird. Vol. 34, No. 1, Spring 1996.
- 80. Lipman, Matthew. "On Writing Philosophical Literature for Children," Book Bird, Vol. 34.
- No. 3. Fall 1996.
- 81. Lowenthal, Barbara and Lowenthal, Richard,
- "Teenage Parenting: Challenges, Interventions and Programs." Childhood Education Infancy
- Through Early Adolescence, Vol. 74, No. 1,
- Fall 1997. 82. Lumyomakpol, Tanomwong, "Running for
- Better Reading Habits in Thailand," ABD
- (Asian Book Development), Vol. XX, No. 1. 1989.
- 83. Lyman, Frank and Newman, Shirley Rogers.
- "Building Philosophical Foundation, the
  - Think Trix Model in the Classroom." Book Bird, Vol. 34, No. 3, Fall 1996,
- 84. MacLellan, Effic, "Counting All, Counting
  - on, Counting up, Counting down, the Role of Counting in Learning to Add and Subtract."
  - Education 3 to 13, Vol. 23, No. 3, October
  - 1995.
- 85. Magford-Beran, K.P. and Summersall, J.
  - "Emerging Literacy in Children with Delayed
  - Speech and Language Development:
  - Assessment and Intervention," Child Language Teaching and Therapy, Vol. 13, No.
- 2, 1997. 86. Manion. Smedley C. "Compupainting an
  - Impressionist Landscape." Arts & Activities,
- Vol. 119, No. 4, May 1996. 87. Maresh. Joan. "Decisions, Decisions..."
- School Arts, Vol. 95, No. 2, October 1995.
- 88. May, Jill P. "The Act of Shedding Light. Barry Moster Talks About Illustrating

- Books," Book Bird, Vol. 35, No. 2, Summer 1997.
- 89. Miller, Peggy J. "Peter Rabbit and Mr.
- McGregor Reconciled, Charlotte Lives:
  - Pre-Schoolers Re-Create the Classic," Horn
- Book, Vol. 73, No. 3, May/June 1997.
- 90. Minkel, Walter & Anderson-Torgrimson,
- Paige, "Blender Web? Nerd World? A
- Guided Tour of Where Teens Go for (Gulp)
  - Fun on the Net." School Library Journal, Vol.
  - 43. No. 2, July 1997.
  - 91. Mirbaba, Mina. "Girl Chidren in Today's World," Farzaneh, Vol. 2, No. 5, Winter and
- Spring 1995. 92. Mo. Weimin and Shen. Wenju.
- "Re-Examining the Issue of Authenticity in
  - Books," Children's Literature in Education,
    - Vol. 28, No. 2, 1997.
  - 93. Mohr. Jana. "Portry and the philosophical Understanding of Children," Book Bird, Vol.
    - 34. No. 3. Fall 1996.

1995.

- 94. Moore, Michael, "Toward a New Liberal Learning," Art Education, Vol. 48, No. 6.
  - November 1995.
- 95. Morgan, Ceri & Merttens, Ruth, "Parental Involvement in Mathematics, an Analysis of
- Teacher's Perceptions of Parental Involvement in Mathematical Learning."

Education 5 to 13, Vol. 23, No. 3, October

- 96. Muller, Carrol, "Point of View in Children's
- Books." The Writer, September 1997. 97. Nelson, Sara, "Your Amazing Pre-Schooler,"
- Sesame Street Parents, September 1997.
- 98. Neumeyer, Peter F. "Raymond Briggs's the Man: A Review," Horn Book, Vol. LXXII.

- No. 3. May/June 1996.
- 99. Nilsson, Elizabeth, "Swedish Children's and
  - School Libraries," Youth Library Review, No. 23, Spring 1997.
- 100, "1982 Noma Concours for Children's
  - Picture Book Illustrations," ABD (Asian Book
  - Development), Vol. XIII. No. 4. Spring 1982.

101. Olsen, Peer, "Sophie's World, a Pathway to

- Philosophy for Children," Book Bird, Vol. 34. No. 3, Fall 1996.
- 102. Owen, Jenny, "Early Images," Art & Craft,
- Design & Technology, October 1995. 103. Pavne, Joseph. "Moral Values and
  - Education: Towards an Effective Curriculum, "Education Today, Vol. 45, No.
  - 4. December 1995. 104. Peltola, Bette J. "A Short History of the
- Newbery Award," Journal of Youth Services in Libraries, Vol. 10, No. 1, Pall 1996.
- 105. Pickard, Patricia W. "The Newbery Award and Technology," Journal of Youth Services in
- Libraries, Vol. 10, No. 1, Fall 1996, 106. Potter, C.A. and Whittake, C.A. "Teaching
- the Spontaneous Use of Semantic Relations through Multipointing to a Child with Autism
- and Severe Learning Disabilities." Child Language Teaching and Therapy, Vol. 13, No. 2, 1997,
- 107, Price. Cathy A. "From Vines to Vessels." School Arts, Vol. 96, No. 3, November 1996.
- 108, Psaraki, Vasso, "[Bustration and Text: Common Departure, Different Routes," Book
- Bird, VOI. 35. No. 1. Spring 1997. 109. Rathmann, Rabin, "Aunt Peggy," Horn
- Book, Vol. LXXII, No. 4, July/August 1996. 110. Reganick, Karol A. "Prognosis for

- Homeless Children and Adolescent."

  Childhood Education, Infancy Through Early

  Adolescences, Vol. 73, No. 3, Spring 1997.
- 111. "A Report and Review of the First Seminar on the Girl Child, Where She Stands Today." Farzanch, Vol. 2, No. 5, Winter and Spring

1995.

- 112. Richards, Colin. "Curriculum Leadership. Challenges for Primary Head Teachers." Education 3 to 13, Vol. 23, No. 3, October 1995.
- 113. Robinson, Cynthia A. & Dowd, Frances Smardo, "Public Library Sercices to Disabled Chilren: A National Survey of Large Systems," Journal of Youth Services in Libraics, Vol. 10, No. 3, Spring 1997.
- 114. Ross, Katherine(ed), "Through the Years, a Guide to Development, Aggression, Birth to Two, Two to Five. Six to Eleven." Sesame Street Parents, October 1997.
- 115. .... "Through the Years, a Guide to Development, Friendship, Birth to Two, Two to Five. Six to Eleven." Sesame Street Parents, July/August 1997.
- 116. .... "Through the Years, a Guide to Development, Gender, Birth to Two, Two to Six, Six to Eleven." Sesame Street Parents, December 1994.
- 117. .... "Through the Years, a Guide to Development, Moral Development, Birth to Two, Two to Five, Six to Eleven." Sesame Street Parents, June 1997.
- 118. .... "Through the Years, a Guide to Development, Risk, Birth to Two, Two to Five, Six to Eleven," Sesame Street Parents.

- February 1996.
- 119. .... "Through the Years, a Guide to Development. Secuirty, Birth to Two. Two to Five, Six to Eleven." Sesame Street Parents, May 1997.
- 120. .... "Through the Years, a Guide to Development, Sense of Self, Birth to Two. Two to Five, Six to Eleven." Sesame Street Parents, September 1997.
- 121. .... "Through the Years, a Guide to Development, Sexuality, Birth to Two, Two to Five, Six to Eleven." Sesame Street Parents, March 1997.
- 122. .... "Through the Years, a Guide to Development, Siblings, Birth to Two. Two to Five, Six to Eleven." Sesame Street Parents, Aprill 1995.
- 123. "Rural Girl Children in Iran." Farzaneh, Vol. 2. No. 5. Winter and Spring 1995.
- 124. Sak. Lida and Josph. Michael. "Dagmar Berkova." *Book Bird*, Vol. 34, No. 4. Winter 1996.
- 125. Sanchez, Reuben. "Remembering Always to Come Back: The Child's Wished for Escape and the Adult's Self-Empowered Return in Sandra Cisneros' House on Mango Street."

  Children's Literature, Vol. 23, 1995.
  - 126.Schammel, Laurie. "The Clay Connection." School Arts, Vol. 95, No. 4, December 1995.
  - 127. Sher, Nola. "Memorable Masks." School Arts, Vol. 96. No. 2. October 1996.
  - 128. Sidelnick, Mark, "Colonel Francis Woyland Parker: Legacy of an Artist-Teacher," Art Education, Vol. 48, No. 6, November 1995.
    129. Skophammer, Karen, "Accent on Abstract

- Art." Arts & Activities, Vol. 118, No. 2, October 1995.
- 130. .... "Fabulous Felines." Arts & Activities, Vol. 118. No. 3. November 1995.
- 131. .... "Prints With a Past." Arts & Activities, Vol. 122. No. 3. November 1997.
- 132. Solcimani Nasab, Farideh "An Evalution of High School Girls' Attitudes towards Mathematics." Farzaneh, Vol. 2, No. 5, Winter and Spring 1995.
- 133. Soundy, Cathleen S. "Nurtuting Literacy with Infants and Toddlers in Group Settings." Childhood Education, Infancy Through Early Adolescences, Vol. 73, No. 3, Spring 1997.
- 134. Spiers, Desmond L. "Visual Impaire. " and Children's Reading Needs." Youth Library Review, Issue 22, Autumn 1996.
- 135. Staples. Suzanne Fisher. "Writing about the Islamic World, an American Author's Thoughts on Authenticity." *Book Bird*, Vol. 35, No. 3, Fall 1997.
- 136. Stokrocki, Mary, "Rites of Passage for Middle School Students." Art Education, Vol. 50, No. 3, May 1997.
- 137. Taylor, Pamela G. "It All Started with the Trash: Taking Steps toward Sustainable Art Education," Art Education, Vol. 50. No. 2, March 1997.
- 138. Thangamani. "Chaitali Chatter Ji, She Lets her Illustrations Speak." Writer and Illustrator, Vol. 16, No. 1. October/December 1996.
- 139. Thompson, Ian. "Calculation Algorithms Narrowing the Gap between Mental and written Methods." Education 3 to 13, Vol. 23, No. 3, October 1995.
- 140. Tucker, Nicholas, "Literary Critic Versus

- Expert Commentator: The Case of Katherine Tozer's Mumfie Marches on." Children's
- Literature in Education, Vol. 26, No. 4, Deceber 1995.
- 141. Turok, Mike and Lanzer, Dawn, "Marriage of Two Paintings: Innovation through
- Appropriation." School Arts, Vol. 94, No. 8, April 1995.
- 142. Tuxford, Jennifer, "Fabric and Dye Put to the Test." Art & Craft, Design & Technology, No. 451, August 1995.
- 143. Wadham, Tim. "The Part You Carry with You: A Personal Journey through Seventy five Years of Newbery Books." *Journal Of*
- Youth Services in Libraries, Vol. 10, No. 1, Fall 1996.

  144. Watson Newlin, Karen, "Tea for More than Two." School Arts, Vol. 96, No. 3, November
- Two." School Arts, Vol. 96, No. 3, November 1996. 145. Waugana, Ellen, "The Influence of
- Urbanisation on the Decline of Storytelling in Zimbabwe." The New Review of Children's Literature and Librarianship, Vol. 2, 1996,
- 146. Weltzel, Andrea. "L'art en evil: Les facteurs qui influencent la reation esthetique chez les ecoliers." Canadian Review of Art Education, Vol. 22, No. 2, 1995.
- 147. West, Mark I. "Speaking of Censorship: An Interview with Phyllis Reynolds Naylor." Journal Of Youth Services in Libraries, Vol. 10, No. 2, Winter 1997.
- 148. Williams, Alec. "Cover Story." Youth Library Review, Issue 22, Autumn 1996.
- 149. Williams, Sheila. "Making Books." Journal of Youth Services in Libraries, Vol. 9, No. 4. Summer 1996.